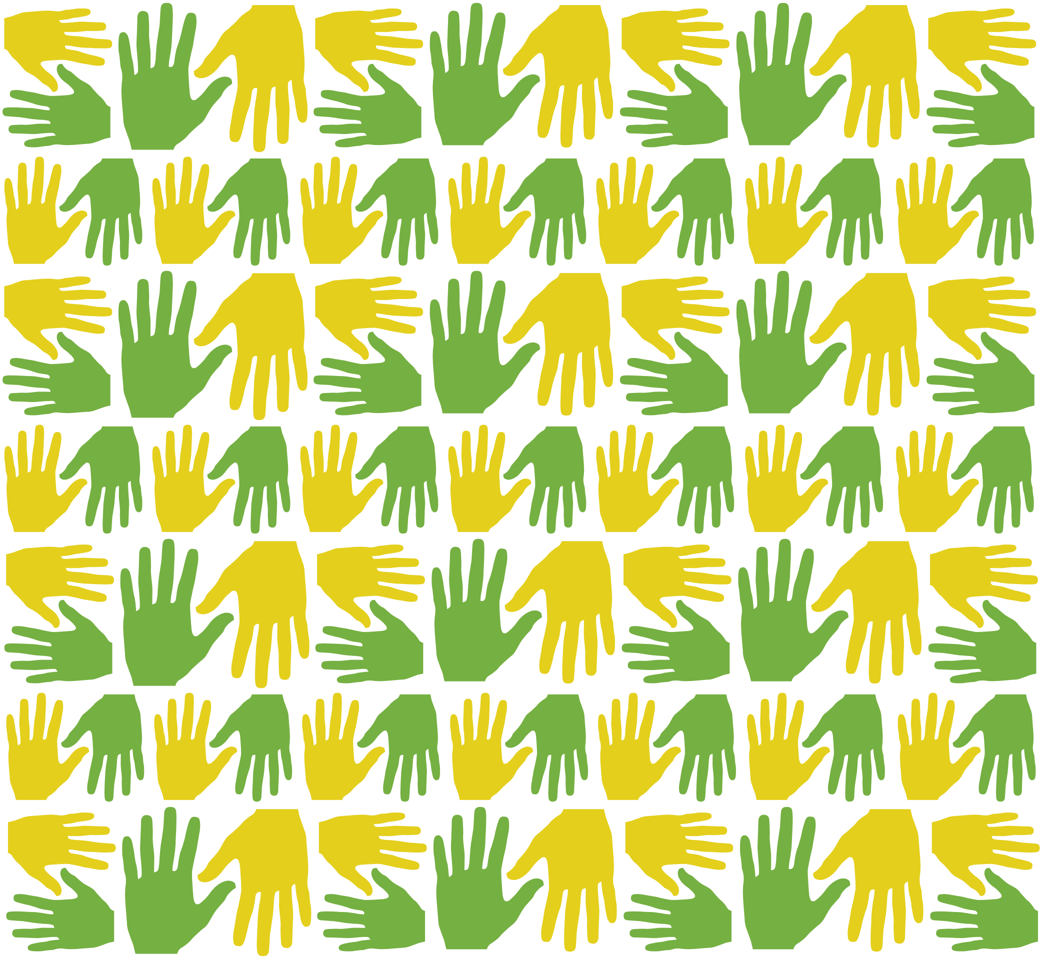
16

DONOSTIA ENTREMUNDOS
SAN SEBASTIÁN MUNDUEN ARTEAN

AZAROA, ABENDUA / NOVIEMBRE, DICIEMBRE / 2010



Parte-hartzaileak
Participantes

Altzako Ibiliz Solidaritza Taldea

SOS Arrazakeria Gipuzkoa
SOS Racismo Gipuzkoa

Garaipen

Fundación Paz y Solidaridad Euskadi

Kaebnai

Medicus Mundi Gipuzkoa

Unicef-Gipuzkoako Batzordea

Lagun gaitzazu papera aurrezten. Donostia Munduen artean programa helbide hauetan kontsulta dezakezu:
Ayúdanos a ahorrar papel, puedes consultar el programa Donostia Entremundos San Sebastián Munduen artean en:

www.donostiaentremundos.org

facebook.com/donostia.entremundos

twitter.com/D__entremundos

Programazioa zure posta elektronikoan jaso nahi baduzu, deitu 943 48 14 71 telefonora edo idatzi lankidetza_cooperacion@donostia.org helbidera
Recibe la programación en tu correo electrónico, llamando al 943 48 14 71 o escribiendo a lankidetza_cooperacion@donostia.org

16
DONOSTIA ENTREMUNDOS
SAN SEBASTIÁN MUNDUEN ARTEAN

AZAROA, ABENDUA / NOVIEMBRE, DICIEMBRE / 2010

4 ERREPORTAIA **“MINERITOS. NIÑOS TRABAJADORES EN LAS ENTRAÑAS DE BOLIVIA”**
REPORTAJE **MINERITOS. NIÑOS TRABAJADORES EN LAS ENTRAÑAS DE BOLIVIA**

5 MINTEGIA **HOLOKAUSTOAREN PEDAGOGIA. PENTSA EZAZUE HAU BENETAN GERTATU DELA**
SEMINARIO **PEDAGOGÍA DEL HOLOCAUSTO. PENSAD QUE ESTO HA SUCEDIDO**

6 MAHAI INGURUA **HOLOKAUSTOAREN IKASGAIAK. PENTSA EZAZUE HAU BENETAN GERTATU DELA**
MESA REDONDA **LECCIONES DEL HOLOCAUSTO PENSAD QUE ESTO HA SUCEDIDO**

7 MINTEGIA **EZTABAIDA ESKOLA TRANSFEMINISTA ETA KULTURANITZA: SIMONE DE BEAUVOIR MINTEGIA**
SEMINARIO **ESCUELA DE DEBATE TRANSFEMINISTA MULTICULTURAL: SEMINARIO SIMONE DE BEAUVOIR**

8 **LAN ESKUBIDEAK, HORREN BERRIRIK BAI?**
DERECHOS LABORALES ¿Y TÚ QUE SABES?

9 **KAEBNAI-KULTUR ARTEKO ZOKOA**
KAEBNAI: ZOCO INTERCULTURAL

10 **SEXU- ETA UGALKETA-OSASUNARI BURUZKO X. IKASTAROA**
X CURSO SALUD SEXUAL Y REPRODUCTIVA

11 **HIP-HOPA BIOLENTZIA MATXISTAREN AURKA**
HIP- HOP CONTRA LA VIOLENCIA MACHISTA

12 JARDUNALDIAK **INDARKERIA SEXISTARI AURRE EGITEA ETA HAREN KUDEAKETA: PERIFERIA KULTURANIZTUNETIK HITZ EGINEZ**
JORNADAS **GESTIÓN Y AFRONTAMIENTO DE LA VIOLENCIA SEXISTA: HABLANDO DESDE LAS PERIFERIAS MULTICULTURALES**

13 **XIV SOLIDARITZA EGUNA 2010**
“XIV SOLIDARITZA EGUNA 2010”

14 JAIALDIA **HUTSIK DAGOEN ESKOLA BATERAKO TRESNAK**
FESTIVAL **INSTRUMENTOS PARA UNA ESCUELA VACÍA**

15 **HAURRENA HAURRENTZAT, GABONETAKO KONTZERTUA**
CONCIERTO DE NAVIDAD: DE LOS NIÑOS Y NIÑAS PARA LOS NIÑOS Y NIÑAS

ERREPORTAIA

“MINERITOS. NIÑOS TRABAJADORES EN LAS ENTRAÑAS DE BOLIVIA”

Ander Izagirre donostiarrak “Mineritos. Niños trabajadores en las entrañas de Bolivia / Lurpeko haurrak” erreportajea aurkeztuko digu. Bertan estatu latindarrean ematen den haurren esplotazioa salatuko du. Artistak lan honekin Manus Unidasek komunikabideei prentsa sailean ematen dien saria irabazi zuen.
“Nuestro Tiempo” aldizkarian argitaratua izan zen gazteleraz, eta Berria egunkarian euskaraz (Lurpeko Haurrak). Ondoren FronteraD aldizkari digitalari eman zion, eta hark aurkeztu zuen erreportaia lehiaketara. Testuarekin batera Daniel Burgui-ren argazkiak aurkituko ditugu.

Eguna: Azaroak 6
Ordua: 18:00
Lekua: Tomasene Kultur Etxea (Altza)

ALTZAKO IBILIZ SOLIDARITZA TALDEA
Tel: 943 35 40 65
E-maila: ibiliz@solidaritza.org
www.solidaritza.org

REPORTAJE

MINERITOS. NIÑOS TRABAJADORES EN LAS ENTRAÑAS DE BOLIVIA

El Donostiarra Ander Izagirre nos presenta su reportaje “Mineritos. Niños trabajadores en las entrañas de Bolivia”, en el que denuncia la explotación de los niños en el país latino. Con este reportaje ha ganado el premio que Manos Unidas concede a los medios de comunicación en la categoría de prensa.
A sido publicado en la revista Nuestro Tiempo, en castellano, y el diario Berria, en euskera (Lurpeko haurrak). Después lo cedió a FronteraD, la revista digital que precisamente presentó el reportaje al concurso. Al texto le acompañan las fotografías de Daniel Burgui

Día: 6 de Noviembre
Hora: 18:00
Lugar: Centro Cultural Tomasene (Altza)

ALTZAKO IBILIZ SOLIDARITZA TALDEA
Tl: 943 35 40 65
E-mail: ibiliz@solidaritza.org
www.solidaritza.org

MINTEGIA
HOLOKAUSTOAREN PEDAGOGIA. PENTSA EZAZUE HAU BENETAN GERTATU DELA

Holokaustoa irakasteko bide bat baino gehiago dagoen arren, irakasleek kontuan hartu beharko lituzketen gomendio batzuk honakoak dira: Irakaskuntzaren metodologia parte-hartzailea, testigantzen eta istorio pertsonalen garrantzia, Holokaustoaren historia eta honetatik ikas daitezkeen ikasgaiak, biktimekiko enpatia sustatzea, Holokaustoa ekidin ezin daitekeen gertaera bezala ez onartzea…
Mintegi hau Derrigorrezko Bigarren Hezkuntzako irakasleei eta kultur arteko bitartekariei zuzendua dago.

Eguna: azaroaren 8a
Ordua:10:00-14:00 eta 16:00-20.00
(plaza mugatuak, aurretiazko izen ematea)
Lekua: Dr. Camino Liburutegia, Abuztuaren 31 kalea

SOS ARRAZAKERIA GIPUZKOA
Tel: 943 32 18 11
E-maila: maitane_arnoso@yahoo.es
www.sosarrazakeria.org

SEMINARIO
PEDAGOGÍA DEL HOLOCAUSTO. PENSAD QUE ESTO HA SUCEDIDO

No existe una sola manera de enseñar el Holocausto, sin embargo, algunas de las recomendaciones que deberían considerar los y las docentes son: la metodología participativa en el aprendizaje, el potencial de las historias personales y del uso de testimonios, la distinción entre la historia del Holocausto y las lecciones que pueden aprenderse de ella; la promoción de la empatía con el conjunto de las víctimas; la no consideración del Holocausto como algo inevitable; etc.
El seminario está dirigido al profesorado de educación secundaria y mediadores/as interculturales

Día:8 de noviembre
Hora: 10:00-14:00 y 16:00-20:00
(aforo limitado, inscripción previa)
Lugar: Biblioteca Dr. Camino, calle 31 de agosto

SOS RACISMO GIPUZKOA
Tl: 943 32 18 11
E-mail: maitane_arnoso@yahoo.es
www.sosarrazakeria.org

MAHAI INGURUA

HOLOKAUSTOAREN IKASGAIAK. PENTSA EZAZUE HAU BENETAN GERTATU DELA

XX. mendeko lehen erdialdeko gizartea mende horretan ezagutu ziren krimenik handienak mutu bizi izan zituen. Holokausto judutarra, ijitoen jazarpen eta suntsitzea, genozidio kurdu eta palestinarra, Balkanetako garbiketa etnikoa… denak gizarte “kultu” baten baitan eman dira, hala ere, gertaera hauek guztiak ezin izan zituen ekidin. Gizabanakoaren ondorioz, gizarteak beste alde batera begiratu eta aurrera egin ahal izan zuen, horrela posizio historiko determinista bat hartuz. Egungo gizarteetan, posible litzateke Holokausto berri bat ematea? Axolagabetasun moraletik, segregaziotik nahiz “desberdinaren” baztertzetik ihes egiten ikasi al dugu? Gai hauek guztiak jorratzeko Nora Gaon (Varsovia Guettotik bizirik atera direnen Museoa) hizlariarekin egoteko aukera izango dugu, eta baita bizirik dirauen pertsona baten testigantzarekin ere.

Eguna: Azaroaren 9a
Ordua: 19:00
Lekua: Dr. Camino Liburutegia, Abuztuaren 31 kalea

SOS ARRAZAKERIA GIPUZKOA
Tel: 943 32 18 11
E-maila: Maitane_arnoso@yahoo.es
www.sosarrazakeria.org

MESA REDONDA

LECCIONES DEL HOLOCAUSTO PENSAD QUE ESTO HA SUCEDIDO

La sociedad ilustrada de la primera mitad del siglo XX asistió enmudecida a los mayores crímenes que ha conocido ese siglo. El holocausto judío, la persecución y exterminio del pueblo gitano, el genocidio kurdo y palestino, la limpieza étnica en los Balcanes, etc., son acontecimientos ocurridos en una sociedad “culta” que, sin embargo, no evitó la barbarie. Una sociedad que, mediante la deshumanización del otro, pudo mirar hacia otra parte. En las sociedades actuales,¿Sería posible un nuevo Holocausto?; ¿hemos extraído aprendizajes para salvarnos de la indiferencia moral e incluso la segregación y exclusión del diferente? Para tratar de todos estos temas contaremos con la ponente Nora Gaon (Museo de los Supervivientes de Guetto de Varsovia) y con el testimonio de un superviviente.

Día: 9 de noviembre
Hora:19:00
Lugar: Biblioteca Dr. Camino, calle 31 de agosto

SOS RACISMO GIPUZKOA
Tl: 943 32 18 11
E-mail: Maitane_arnoso@yahoo.es
www.sosarrazakeria.org

MINTEGIA
EZTABAIDA ESKOLA TRANSFEMINISTA ETA KULTURANITZA: SIMONE DE BEAUVOIR MINTEGIA

Eztabaida-eskola transfeminista eta kulturaniztunak jardunaldi batzuk antolatu ditu. Horien bitartez, Simone de Beauvoirren bizitza eta lana ezagutuko ditugu, bereziki "El segundo sexo" liburua eta feminismoan izan duen eragina. Gogoetarako eta talde-eztabaidarako Simoneren lanak irakurtzea gomendatuko da.

Eguna: azaroaren 13a eta abenduaren 4a
Ordua: 17:00-20:00
Lekua: GEBZ/CRAJ, Anoeta Pasealekua, 28. Donostia.

GARAIPEN
Tel: 943 00 46 53
E-maila: garaipenpv@yahoo.es
asociaciongaraipen.blogspot.com

SEMINARIO
ESCUELA DE DEBATE TRANSFEMINISTA MULTICULTURAL: SEMINARIO SIMONE DE BEAUVOIR

La escuela de debate transfeminista multicultural ha organizado distintas jornadas. A través de estas, recorreremos la vida y obra de Simone de Beauvoir; en especial, su libro "El segundo sexo" y su influencia en el feminismo. Se recomendarán lecturas de Simone para la reflexión y debate en grupo.

Día: 13 de noviembre y 4 de diciembre
Hora: de 17:00-20:00
Lugar: CRAJ, Paseo Anoeta 28. Donostia

GARAIPEN
Tl: 943 00 46 53
E-mail: garaipenpv@yahoo.es
asociaciongaraipen.blogspot.com

LAN ESKUBIDEAK, HORREN BERRIRIK BAI?

Lan eskubideak, horren berririk bai? Argazki erakusketa honek mundu mailan lanari buruzko ikuspegi desberdin bat erakustarazi nahi du. Hartara, aberastutako nahiz pobretutako estatuetako langileen informazioa eta irudiak dakarkigu. Gainera, "Emakumeak globalizazioan: esplotazio hirukoitza" dokumentala proiektatuko da. Proiektu honek globalizazio neoliberalak bai "Iparraldeko" bai "Hegoaldeko" estatuetako emakumeengan dituen eraginak agerian utziko ditu.

Eguna: azaroaren 15etik abenduaren 2ra (argazki erakusketa)
Ordua: abenduaren 2a 19:00, bideoforuma
Lekua: Larrotxene Kultur Etxean

BAKEA ETA ELKARTASUNA FUNDAZIOA
Tel: 943 47 03 99
E-maila: pazsolidaproyectos@euskadi.ccoo.es
www.observatoriodeltrabajo.org/euskadi

DERECHOS LABORALES, ¿Y TÚ QUE SABES?

Derechos laborales ¿y tú que sabes? es una muestra fotográfica con imágenes e información de trabajadoras y trabajadores tanto de países enriquecidos como empobrecidos que quieren aportar una visión diferente en torno al trabajo a nivel mundial. Asimismo se proyectará el documental "Mujeres en la globalización: La triple explotación" que trata de visibilizar los impactos que la globalización económica neoliberal tiene en el trabajo de las mujeres, tanto en los países del "Norte" como en los del "Sur".

Día: del 15 de noviembre al 2 de diciembre (exposición)
Hora: 2 de diciembre a las 19:00 (video-forum)
Lugar: Centro Cívico Larrotxene

FUNDACIÓN PAZ Y SOLIDARIDAD EUSKADI
Tl: 943 47 03 99
E-mail: pazsolidaproyectos@euskadi.ccoo.es
www.observatoriodeltrabajo.org/euskadi

KAEBNAI: KULTUR ARTEKO ZOKOA

Berriro ere, Kaebnaik elkarbizitzarako eta gogoetarako Kultur arteko Zokoa dakarkigu. Proiektu komun honetan kultura desberdinak bat eginda agertzen zaizkigu eta jorratuko diren jardueretan hezitzaileek, gurasoek nahiz ikasleek parte hartu ahal izango dute. Bere tailer parte-hartzaile eta dinamikoen bitartez Komunitate Ijitoaren ikuspegi ezberdinak, giza eskubideak eta kultur artekotasuna landuko dira.

Eguna: Azaroaren 22tik 26ra eta Azaroaren 29tik Abenduaren 2ra
Ordua: Goizetan 9:00etatik 13:00etara (aurrez izen emandako ikastetxeen bisitak soilik) Arratsaldeetan 16:00etatik 19:00etara (elkarte, talde eta publiko zabalari irekia)
Lekua: Gros. Maria Inmakulada Zentrua. Ategorrieta Hiribidea 17

KAEBNAI
Tel: 943 47 09 62
E-maila: kaebnai@gmail.com

KAEBNAI: ZOCO INTERCULTURAL

KAEBNAI nos trae una vez más su Zoco intercultural, lugar de intercambio, convivencia y reflexión. Culturas diferentes unidas en un proyecto común de cuyas actividades van a poder participar educadores y educadoras, padres, madres, el alumnado, profesorado y todas aquellas personas que estén interesadas. En sus talleres, dinámicos y participativos, se trabajarán distintos aspectos de la Comunidad Gitana, Los Derechos Humanos y la Interculturalidad.

Día: 22-26 noviembre y 29 noviembre-2 diciembre
Hora: Mañanas de 9:00 a 13:00 h (solo visitas de centros escolares inscritos previamente). Tardes de 16:00 a 19:00 (abierto a asociaciones, grupos y público en general)
Lugar: Centro Mª Inmaculada de Gros. Avenida de Ategorrieta nº 17

KAEBNAI
Tl: 943 47 09 62
E-mail: kaebnai@gmail.com

SEXU- ETA UGALKETA-OSASUNARI BURUZKO X. IKASTAROA

Duela 30 urtetik gora, Medicus Mundi taldeko Gipuzkoako sailak betetzen duen egitekoa da aldaketak eragitea gizartean, osasuna denon eskura dagoen eskubidea izatea lortzearren. Elkarteak lantzen duen arloetako bat, bai Hegoan bai Gipuzkoan, sexu- eta ugalketa-osasuna da. Gipuzkoan, hain zuzen ere, sexu- eta ugalketa-osasunari buruzko ikastaro bat antolatzen du duela hamar urtez geroztik, EHUko Erizaintza Eskolarekin batera. Hamargarren urteurrena dela-eta, eskolek espazioa partekatuko dute “Bizitza alaiko emakumeak. Sexu-esplotazioa, genero-indarkeria mota bat” erakusketarekin. Izena emateko epea azaroaren 12an amaituko da.

Eguna: Azaroaren 22tik abenduaren 16ra
Ordua: 16:00-18:30
Lekua: Donostiako Erizaintzako Unibertsitate Eskola (Donostia)

MEDICUS MUNDI GIPUZKOA
Tl: 943 40 47 40
E-maila: educ.gipuzkoa@medicusmundi.es
www.medicusmundi.es/gipuzkoa

X CURSO SALUD SEXUAL Y REPRODUCTIVA

Desde hace más de 30 años la misión de Medicusmundi Gipuzkoa es generar cambios en la sociedad de cara a conseguir que la salud sea un derecho al alcance de todas las personas. Una de las acciones en las que se centra su trabajo es la salud sexual y reproductiva, tanto en el Sur como aquí en Gipuzkoa, donde desde hace 10 años realiza, junto con la Escuela de Enfermería de la UPV, un Curso de Salud Sexual y Reproductiva. Con motivo del décimo aniversario, las clases compartirán espacio con la exposición “Mujeres de vida alegre. La explotación sexual, otra forma de violencia de género”. La inscripción se podrá realizar hasta el 12 de noviembre y estará abierta al alumnado de la Escuela y al público en general.

Día: Del 22 de noviembre al 16 de diciembre
Hora: 16:00-18:30
Lugar: Escuela de Enfermería de la UPV (Donostia)

MEDICUS MUNDI GIPUZKOA
Tl: 943 40 47 40
E-mail: educ.gipuzkoa@medicusmundi.es
www.medicusmundi.es/gipuzkoa

HIP-HOPA BIOLENTZIA MATXISTAREN AURKA

Azaroaren 25a oroitzeko, emakumeen aurkako indarkeriaren kontrako nazioarteko eguna, Gazteszena Hip-Hop gaua ospatuko da MAI (Bartzelona), Dnoe (Madril) eta Anita Tijoux (Txile) artistekin batera. Guztiek rap konprometitua egiten dute. Salatu, kontzientzia hartu eta ondo pasatzeko kontzertua izango da.

Eguna: Azaroaren 25a
Ordua: 21:00
Lekua: Gazteszena (Egiako Kultur Etxea)
Sarrera: 3 euro

BERDINTASUN ETA LANKIDETZA ATALA
Tel: 943 48 14 13
E-maila: berdintasuna@donostia.org
www.donostiaberdintasuna.org

HIP- HOP CONTRA LA VIOLENCIA MACHISTA

Para conmemorar el 25 de noviembre, día internacional para la eliminación de la violencia contra las mujeres, se celebrará en Gazteszena con las artistas MAI (Barcelona), Dnoe (Madrid) y Anita Tijoux (Chile). Todas ellas hacen un rap comprometido. Un concierto para la denuncia, la concienciación y el disfrute.

Día: 25 de Noviembre
Hora: 21:00
Lugar: Gazteszena (Egiako Kultur Etxea)
Entrada: 3 euros

SECCIÓN DE IGUALDAD Y COOPERACIÓN
Tl: 943 48 14 13
E-mail: berdintasuna@donostia.org
www.donostiaberdintasuna.org

JARDUNALDIA

INDARKERIA SEXISTARI AURRE EGITEA ETA HAREN KUDEAKETA: PERIFERIA KULTURANIZTUNETIK HITZ EGINEZ

Paperak, alokairua, ezkutuko lana, beloa, polizia-kontrolak, zaintza lanarekiko etsipena, esklabutza modernoak, isilarazitako indarkeriak, gorputz nekatuak, estresa, iristen ez den dirua, depresioa, bakardadea, feminizidioak, kapitala…PATRIX-a. Indarkeria sexistari nola egin diezaioket nik aurre emakume, etorkin, beltz, emagaldu, txiro, trans, bollera , hetero-disidentea…izanik?

Eguna: abenduak 11
Ordua: 10:00-14:00, 16:30-18:30
Lekua: Kutxa Aretoa. Arrasate Kalea

GARAIPEN
Tel: 943 00 46 53
E-maila: garaipenpv@yahoo.es
asociaciongaraipen.blogspot.com

JORNADA

GESTIÓN Y AFRONTAMIENTO DE LA VIOLENCIA SEXISTA: HABLANDO DESDE LAS PERIFERIAS MULTICULTURALES

Los papeles, el alquiler, el trabajo sumergido, el velo, los controles policiales, la resignación al trabajo de los cuidados, las esclavitudes modernas, las violencias acalladas, los cuerpos cansados, maltratados, el estrés, el dinero que no alcanza, la depresión, la soledad, los feminicidios, el Capital,… el PATRIX. ¿Cómo hago yo para afrontar la violencia sexista siendo mujer, inmigrante, negra, puta, pobre, trans, bollera , heterodisidente…?

Día: 11 de diciembre
Hora: 10:00-14:00, 16:30-18:30
Lugar: Sala Kutxa. Calle Arrasate

GARAIPEN
Tl: 943 00 46 53
E-mail: garaipenpv@yahoo.es
asociaciongaraipen.blogspot.com

XIV SOLIDARITZA EGUNA 2010

Aurten ere jardunaldi solidario hau ospatuko da Altzan. Lehenik eta behin, solidaritate festa honetan bildutako diruarekin zein proiektu burutuko diren jakinaraziko da; eta ondoren frontoian pintxoetaz, bidezko merkataritzaz, musikaz, hainbat GGKEen informazio-postuetaz, bazkari herrikoiaz eta txikienak haurrentzako tailerretaz gozatzeko aukera izango da.

Eguna: Abenduak 12
Ordua: 11:00-18:00
Lekua: Altzako frontoia

ALTZAKO IBILIZ SOLIDARITZA TALDEA
Tel: 943 35 40 65
E-maila: ibiliz@solidaritza.org
www.solidaritza.org

"XIV SOLIDARITZA EGUNA 2010"

Un año más se celebra en Alza esta jornada solidaria. En primer lugar se dará a conocer el proyecto para el que se destina el dinero recaudado en este gran día y luego en el frontón, podremos disfrutar del puesto de pintxos, comercio justo, música, puestos informativos de varias ONGDS, la comida popular y nuestros talleres infantiles para que los y las más pequeñas disfruten a tope de esta fiesta de la solidaridad.

Día: 12 diciembre
Hora: 11:00-18:00
Lugar: Frontón de Altza

ALTZAKO IBILIZ SOLIDARITZA TALDEA
Tl: 943 35 40 65
E-mail: ibiliz@solidaritza.org
www.solidaritza.org

JAIALDIA
HUTSIK DAGOEN ESKOLA BATERAKO TRESNAK

Egungo munduan, oraindik ere, haur esklabutza ez da guztiz erauzia izan eta horren ondorioz hainbat eskola hutsik geratzen dira. Aurten Donostiako Musika eta Dantza Eskola bere tresnekin hutsune hau pixka bat betetzen saiatuko da. Eskolak bere 10. gala hau UNICEF-i eskaini nahi dio. HUTSIK DAGOEN ESKOLA BATERAKO TRESNAK ekitaldiak asmo horrekin egindako alegoria bat izan nahi du. Rashid-en istorioak bere herrira gerturatuko gaitu. Bertan bere mezkita- eskola, mendi tontorreko etxe zuria, Yezaa, Hach Baba, Rashid-en ikasleak… ezagutuko ditugu. Gure ikasleen instrumentuek toki batetik bestera eramango gaituzte Aladinoren alfonbrak egingo lukeen moduan.
Bildutako dirua Unicef erakundearentzat izango da.

Eguna: Abenduaren 15a
Ordua: 19:30
Lekua: Victoria Eugenia Antzokia

DONOSTIAKO UDALAREN MUSIKA ETA DANTZA ESKOLA
Tel: 943 29 78 30
E-maila: udala_musika@donostia.org
www.donostiaeskola.org

FESTIVAL
INSTRUMENTOS PARA UNA ESCUELA VACÍA

La esclavitud infantil que todavía no ha sido erradicada de nuestro mundo provoca que las escuelas de muchos lugares queden vacías. La Musika Eskola Donostia con su 10º Gala, dedicada este año a UNICEF, quiere con sus instrumentos llenar un poco ese vacío. INSTRUMENTOS PARA UNA ESCUELA VACÍA quiere ser una alegoría de esta intención. La historia de Rashid nos llevará de viaje a su pueblo. En él conoceremos su escuela-Mezquita, la casa blanca de la colina, a Yezaa, a Hach Baba, a los alumnos de Rashid… Los instrumentos de nuestro alumnado nos llevarán de unos a otros como Aladino en su alfombra.
El dinero recaudado será para Unicef.

Día: 15 de Diciembre
Hora: 19:30
Lugar: Teatro Victoria Eugenia

ESCUELA MUNICIPAL DE MÚSICA Y DANZA
Tl: 943 29 78 30
E-mail: udala_musika@donostia.org
www.donostiaeskola.org

HAURRENA HAURRENTZAT, GABONETAKO KONTZERTUA

Ohiko legez eta 13. urtez jarraian, UNICEFen aldeko Gabonetako Kontzertua ospatuko da Donostiako Kursaal Auditorioan, Haurrena Haurrentzat lelopean. Donostiako Orfeoiaren Orfeoi Txikiak gabon kantez osaturiko errepertorioa eskainiko du. Iaz bezala, gainera, Orfeoi Gaztea ere han izango da. Lortuko diren irabaziak haurren biziraupen eta garapenari buruzko UNICEFen programetara bideratuko dira. Sarrerak salgai daude dagoeneko eta honako lekuetan eskura daitezke: Servikutxan, Telekutxan eta, kontzertuaren egunean, Kursaalean bertan.

Eguna: Abenduaren 28a
Ordua: 20:00
Lekua: Kursaal
Sarrera: 12 euro

UNICEF-Gipuzkoako Batzordea
Tel: 943 27 11 61
E-maila: gipuzkoa@unicef.es
www.unicef.es

CONCIERTO DE NAVIDAD: DE LOS NIÑOS Y NIÑAS PARA LOS NIÑOS Y NIÑAS

Como ya es tradicional, el Auditorio del Kursaal de San Sebastián acoge la 13º edición del Concierto de Navidad De los Niños y Niñas para los Niños y Niñas a beneficio de UNICEF. Los miembros del Orfeón Txiki y el Gazte Orfeoia del Orfeón Donostiarra interpretarán un repertorio típicamente navideño. Los fondos recaudados se destinarán a los programas de supervivencia y desarrollo infantil de UNICEF. Las entradas estarán a la venta en Servikutxa, Telekutxa y, el mismo día del concierto, también en el Kursaal.

Día: 28 diciembre
Hora: 20:00
Lugar: Kursaal
Entrada: 12 euros

UNICEF-Comité Guipúzcoa
Tl: 943 27 11 61
E-mail: gipuzkoa@unicef.es
www.unicef.es

DONOSTIA ENTREMUNDOS
SAN SEBASTIAN MUNDUEN ARTEAN

Estudio Lanzagorta

2.200 ale 0,69 euro aleko

Donostiako Udala
Ayuntamiento de San Sebastián
Berdintasun eta Lankidetza Atala
Sección de Igualdad y Cooperación

donostiakultura.com
San Sebastián, ciudad de la cultura

SAN SEBASTIAN DONOSTIA 2016

Donostia Hiri Hezitzailea
San Sebastián Ciudad Educadora